

## TWO GLYCOSIDES OF A NEW DILIGNOL FROM *PINUS SILVESTRIS*\*

THOMAS POPOFF and OLOF THEANDER

Department of Chemistry, Div. II (Organic Chemistry and Biochemistry), Agricultural College of Sweden, S-750 07 Uppsala 7, Sweden

(Received 14 February 1975)

This paper is dedicated to Professor Karl Kratzl, Vienna, in honour of his 60th birthday.

**Key Word Index**—*Pinus silvestris*; Pinaceae; dilignol glycosides; 2,3-dihydro-7-hydroxy-2-(4'-hydroxy-3'-methoxyphenyl)-3-hydroxymethyl-5-benzofuranpropanol 4'-O- $\beta$ -D-glucopyranoside and 4'-O- $\alpha$ -L-rhamnopyranoside.

**Abstract**—The 4'-O- $\beta$ -D-glucopyranoside and the 4'-O- $\alpha$ -L-rhamnopyranoside of 2,3-dihydro-7-hydroxy-2-(4'-hydroxy-3'-methoxyphenyl)-3-hydroxymethyl-5-benzofuranpropanol have been isolated and identified. Also isolated were two D-glucosides and an L-arabinoside of (+)-isolariciresinol and a L-rhamnoside, a D-xyloside and a D-glucoside of 1-(4-hydroxy-3-methoxyphenyl)-2-[4-(3-hydroxypropyl)-2-hydroxyphenoxy]-1,3-propanediol.

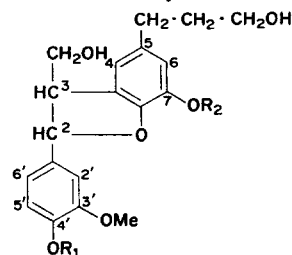
### INTRODUCTION

Using chromatography on Sephadex LH-20 and ion exchange resin, a series of isomeric O- $\beta$ -D-glucopyranosides of guaiacylglycerol and *p*-hydroxyphenylglycerol (it is notable that in all of them glucose is linked to an aliphatic hydroxyl position), 3'-O-glucopyranosides of quercetin and 2,3-dihydroquercetin and a group of dilignol glycosides have been isolated [1] from needles of *Pinus silvestris* L. An account of the fractionation of the dilignol glycosides and the identification of three of them as two O- $\beta$ -D-glucopyranosides and an O- $\alpha$ -L-arabino furanoside respectively of (+)-isolariciresinol and three of them as an O-L- $\alpha$ -rhamnoside (previously isolated from *Thuja plicata*) [2], an O- $\beta$ -D-xylopyranoside and an O- $\beta$ -D-glucopyranoside respectively of 1-(4-hydroxy-3-methoxyphenyl)-2-[4-(3-hydroxypropyl)-2-hydroxyphenoxy]-1,3-propanediol will be published elsewhere. The present publication reports the structural determination of two dilignol glycosides (**1** and **2**) also isolated from the mixture and having an aglycone, which to our knowledge is not previously reported.

### RESULTS AND DISCUSSION

Both glycoside **1** ( $[\alpha]_D^{25} -36^\circ$ ) and glycoside **2** ( $[\alpha]_D^{25} -65^\circ$ ) were obtained amorphous, but chromatographically homogenous. Acid hydroly-

sis yielded D-glucose and L-rhamnose from **1** and **2** respectively, and from both the aglycone **3** (mp 137–139°;  $[\alpha]_D^{25} -5.4^\circ$ ) corresponding to the formula  $C_{19}H_{22}O_6$  by elemental analysis, was obtained. MS of **3** (showing a strong peak corresponding to the molecular ion) as well as NMR of the acetate were in agreement with the suggested structure. By methylation of **1** and **2** with diazomethane, followed by acid hydrolysis, dihydrodehydrodiconiferyl alcohol (**4**), a known model compound in lignin biosynthesis, was obtained. This proves the structure of **3** as 2,3-dihydro-7-hydroxy-2-(4'-hydroxy-3'-methoxyphenyl)-3-hydroxymethyl-5-benzofuranpropanol and also that the sugars in **1** and **2** are linked to the phenolic group in the 4'-position. The fact that only one sugar unit was linked in each glycoside was evident by determination of the amount of sugar in the hydrolysates. Further, by MS of fully methy-



- (**1**)  $R_1 = \text{Glc}$ ;  $R_2 = \text{H}$   
(**2**)  $R_1 = \text{Rha}$ ;  $R_2 = \text{H}$   
(**3**)  $R_1 = R_2 = \text{H}$   
(**4**)  $R_1 = \text{H}$ ;  $R_2 = \text{Me}$

\* Part 5 in the series "The Constituents of Conifer Needles".  
Part 4 in (1971) *Acta Chem. Scand.* **25**, 607.

lated glycosides, peaks corresponding to the expected molecular ions,  $M^+$  606 from **1** and  $M^+$  576 from **2** were obtained. By GC-MS of the products obtained by formolysis and hydrolysis of the methylated glycosides, followed by reduction and acetylation—the modern technique for structural polysaccharide studies [3,4]—the pyranoside form of the sugars was verified. That **1** contains a  $\beta$ -D-glucosidic and **2** and a  $\alpha$ -L-rhamnosidic linkage is supported by their optical rotations. Moreover, compound **1** was hydrolyzed by  $\beta$ -glucosidase. The saturated state of the side chains of the lignol units is notable and also the fact that one of the aromatic rings is catecholic.

### EXPERIMENTAL

Needles of *Pinus silvestris* L., collected in spring (only those of previous years), were extracted without drying for 1 hr with boiling  $\text{Me}_2\text{CO}$ . After filtration the needles were dried, milled and extracted  $2\times$  with  $\text{Me}_2\text{CO}$  in a Soxhlet for 2 days. The  $\text{Me}_2\text{CO}$  extracts were combined, evaporated to a small vol., some water added, and the suspension obtained extracted several times with (1), petrol (bp 40–60°), (2) EtOAc and (3) 2-butanone, saturated with  $\text{H}_2\text{O}$ . Part of fraction 3 was fractionated on a Sephadex LH-20 column (elution with  $\text{H}_2\text{O}$  and aq. EtOH of increasing EtOH content). Twelve main fractions were collected; from fractions 4 and 6, by subfraction on a silicic acid column (elution with 2-butanone, saturated with  $\text{H}_2\text{O}$ ), compounds **1** and **2** were obtained in a chromatographically pure form. The yields corresponded to 0.2 and 0.4% respectively of the dry weight. TLC studies were made on Si gel  $\text{HF}_{254}$  plates, which were sprayed with 0.1% diazotized sulphanilic acid in 10%  $\text{Na}_2\text{CO}_3$  followed by 50%  $\text{H}_2\text{SO}_4$ . The TLC system was *n*-butanone, saturated with  $\text{H}_2\text{O}$ . The  $R_f$  values given are migrations relative to vanillin. NMR data were taken at 100 MHz and tetramethylsilane was used as an internal standard, and *s*, *d*, *m*, *q* and *t* denote singlet, doublet, multiplet, quartet and triplet respectively.

**Compound 1.** Amorphous,  $[\alpha]_D^{25} -35.6^\circ$  (*c* 1, EtOH).  $R_f$  0.25 (colour: dark red). NMR ( $\text{CD}_3\text{OD}$ )  $\delta$  1.6–2.0 *m* (2H); 2.62 *t*, *J* 7.0 Hz (2H); 3.2–4.0 *m* (11H); 3.76 *s* (3H); 5.50 *d*, *J* 5.6 Hz (1H); 6.54 broad *s* (2H); 6.90 *q*, *J* 2.0 Hz, *J* 8.5 Hz (1H); 7.01 *d*, *J* 2.0 Hz (1H); 7.10 *d*, *J* 8.5 Hz (1H). The anomeric sugar proton is hidden under hydroxyl signals around  $\delta$  4.9.

**Compound 2.** Amorphous  $[\alpha]_D^{25} -65.3^\circ$  (*c* 1, EtOH).  $R_f$  0.47 (colour: dark red). NMR ( $\text{CD}_3\text{OD}$ )  $\delta$  1.23 *d*, *J* 5.8 Hz (3H); 1.6–2.0 *m* (2H); 2.58 *t*, *J* 7.0 Hz (2H); 3.4–4.0 *m* (8H); 3.80 *s* (3H); 4.8 *q*, *J* 3.2 and *J* 1.8 Hz (1H); 5.35 *d*, *J* 1.8 Hz (1H); 5.57 *d*, *J* 5.6 Hz (1H); 6.58 *s* (2H); 6.92 *q*, *J* 2.0 and *J* 8.5 Hz (1H); 7.06 *d*, *J* 2.0 Hz (1H); and 7.10 *d*, *J* 8.5 Hz (1H). The anomeric sugar proton gives a doublet at  $\delta$  5.35.

**Hydrolysis of 1 and 2.** Glycoside **1** (50 mg) in 1M  $\text{H}_2\text{SO}_4$  (100 ml) was treated at 100° for 3 hr. The soln was extracted with EtOAc ( $3\times$  100 ml) and from the dried and evaporated extract **3** was obtained (30 mg), and after crystallisation from aq. EtOH crystals (20 mg). Mp 137–139°  $R_f$  0.88 (colour: dark red)  $[\alpha]_D^{25} +5.4^\circ$  (*c* 2, EtOH). Found: C 65.9; H 6.4. Calc. for  $\text{C}_{19}\text{H}_{22}\text{O}_6$ : C 65.9; H 6.4%. MS: *m/e* 41 (10% of base peak), 43(11), 44(12), 55(11), 77(14), 91(12), 115(11), 124(10), 137(52), 151(12), 165(12), 269(18), 284(11), 296(19), 316(100), 317(11), 328(80), 346( $M^+$  53).  $\lambda_{\text{max}}^{\text{KBr}}$  1600, 1490, 1400, 1320, 1160,

1130, 1035, 1015, 940, 905, 880, 850 and 820  $\text{cm}^{-1}$ . NMR ( $\text{CD}_3\text{OD}$ ):  $\delta$  1.68 *m* (2H); 2.56 *t*, *J* 7.6 Hz (2H); 3.44 *m* (1H); 3.55 *t*, *J* 7.0 Hz (2H); 3.78 *d*, *J* 6.4 Hz (1H); 3.80 *d*, *J* 6.4 Hz (1H); 3.81 *s* (3H); 5.49 *d*, *J* 6.0 Hz (1H); 6.68 broad *s* (2H); 6.75 *d*, *J* 8.0 Hz (1H); 6.86 *q*, *J* 2.0 and 8.0 Hz (1H); 6.98 *d*, *J* 2.0 Hz (1H). Irradiating the doublet at  $\delta$  5.49 (H-2) made the multiplet centered at  $\delta$  3.44 (H-3) to collapse to a triplet, *J* 6.4 Hz, and irradiating the multiplet centered at  $\delta$  1.68 (the two  $\beta$ -protons in the propanol chain) made the triplets at  $\delta$  2.54 and 3.55 to collapse to two singlets. Tetraacetate of **3** ( $\text{Ac}_2\text{O}$ -Pyr): NMR ( $\text{CDCl}_3$ ):  $\delta$  1.8–2.1 *m* (2H), 2.01 *s* (3H), 2.04 *s* (3H), 2.26 *s* (6H), 2.63 *t*, *J* 7.0 Hz (2H), 3.6–3.9 *m* (1H), 3.81 *s* (3H), 4.06 *t*, *J* 6.0 Hz (2H), 4.27 *q*, *J* 7.5 and *J* 11.0 Hz (1H), 4.45 *q*, *J* 6.0 and 11.0 Hz (1H), 5.56 *d*, *J* 6.0 Hz (1H) and 6.8–7.1 *m* (5H). After neutralization of the aq. phase ( $\text{BaCO}_3$ ) and evaporation D-glucose (18 mg;  $[\alpha]_D^{25} +51^\circ$ , *c* 1 in  $\text{H}_2\text{O}$ ) was identified by PC in several common systems and by GLC as a TMS derivative [6]. Similarly **3** was obtained from **2** and the sugar moiety (1 mol/1 mol of **2**) proved to be L-rhamnose. ( $[\alpha]_D^{25} +7^\circ$ , *c* 1 in  $\text{H}_2\text{O}$ ).

**Methylation of 1 and 2.** About 10 mg of **1** and **2** respectively were methylated with MeI/DMF/NaH [5]. The methyl derivatives were purified by TLC in EtOAc. MS of heptamethyl-**1**: *m/e* 45 (100% of base peak) 71(42), 73(19), 75(34), 89(35), 99(16), 101(83), 111(64), 127(21), 155(26), 187(73), 356(61), 357(13), 388(84), 389(19), 606( $M^+$  17). MS of hexamethyl-**2**: *m/e* 45(53% of base peak), 55(27), 57(34), 59(75), 69(24), 71(32), 72(24), 73(16), 75(33), 83(17), 85(22), 89(29), 97(26), 99(58), 101(72), 113(18), 115(13), 117(12), 125(31), 129(30), 145(25), 157(31), 188(14), 189(93), 356(79), 357(19), 388(100), 389(23), 576( $M^+$  16). Methylated **1** and **2** were, after formolysis, hydrolysis subsequent reduction and acetylation, studied by GLC-MS [3,4]. Thereby 2,3,4,6-tetra-*O*-methyl-1,5-di-*O*-acetyl-glucitol and 2,3,4-tri-*O*-methyl-1,5-di-*O*-acetyl-rhamnitol were identified from methylated **1** and **2** respectively, thus verifying the pyranoside forms of the sugars.

**Formation of dihydrodehydrodiconiferyl alcohol (4) from 1 and 2.** Compound **1** (20 mg) in MeOH (10 ml), was treated with excess  $\text{CH}_2\text{N}_2$  for 4 hr. Hydrolysis and extraction with EtOAc gave **4** (ca 10 mg),  $R_f$  0.90 (colour: green). MS: *m/e* 41 (13% of base peak), 42(52), 77(12), 91(12), 137(35), 151(13), 165(10), 253(10), 265(12), 266(10), 283(20), 297(13), 298(13), 310(17), 311(15), 327(46), 328(11), 329(10), 330(50), 331(12), 342(100), 343(23), 360( $M^+$  58), 361(15).  $\lambda_{\text{max}}^{\text{KBr}}$  1605, 1515, 1495, 1460, 1350, 1320, 1270, 1210, 945, 855 and 810  $\text{cm}^{-1}$ . Compound **4** was identical (TLC, IR and MS) with an authentic sample of dihydrodehydrodiconiferyl alcohol. Compound **4** was also obtained when compound **2** was treated in the same way.

**Acknowledgements**—We thank Professor Karl Freudenberg for a sample of dihydrodehydrodiconiferyl alcohol and the Swedish Forest Products Research Laboratory for financial support.

### REFERENCES

1. Theander, O. (1965) *Acta Chem. Scand.* **19**, 1972 and unpublished results.
2. Manners, G. D. and Swan, E. P. (1971) *Can. J. Chem.* **49**, 3607.
3. Hellerqvist, C. G., Lindberg, B., Svenson, S., Holme, T. and Lindberg, A. A. (1968) *Carbohydr. Res.* **8**, 43.
4. Björndal, H., Hellerqvist, C. G., Lindberg, B. and Svenson, S. (1970) *Agric. Chem.* **82**, 643.
5. Brimacombe, J. S., Jones, B. D., Stacey, M. and Willard, J. J. (1966) *Carbohydr. Res.* **2**.
6. Sweetley, C. C., Bentley, R., Makita, M. and Wells, W. W. (1963) *J. Am. Chem. Soc.* **85**, 2497.